



\* bewirtschaftete Hütten  
 \* rifugi gestiti  
 \* huts and refuges offer service



## 1 Etappe Vom Stilfserjoch Pass nach Stilfs

Die Route nach Stilfs führt zunächst vom Stilfserjoch Pass bis zur Dreisprachenspitze (bis zur Furkelhütte auf dem „Goldseeweg“ Nr. 20) zum Lempruchlager, vorbei am Goldsee und an Trusegg bis zur Furkelhütte. Weiter geht es auf dem „Almenweg“ Nr. 4 zunächst entlang eines Forstweges zur Kleinboden Stellung und über Trada schließlich zur Stilfser Alm. Danach auf dem „Höfeweg“ Nr. 6 vorbei an den Valatsches Höfen weiter zu den Faslar Höfen und über Weg Nr. 1 schließlich retour ins Dorf Stilfs.

## 1 Tappa Dal Passo dello Stelvio a Stelvio

Da Passo dello Stelvio si giunge a Cima Garibaldi (fino al rif. Forcola sul sentiero “Goldseeweg” n. 20) si passa quindi per Lempruchlager, per il Lago d’Oro e Trusegg, fino ad arrivare al rif. Forcola. Si prende poi il sentiero forestale e si passano il forte Kleinboden e Trada; per il Sentiero delle Malghe n. 4 (Almenweg) si giunge a Malga Stelvio; presso Malga Wallace si procede per il sentiero “Höfeweg” n. 6, si passano i masi Faslar Höfe e si giunge a Stelvio per il sentiero n. 1.

## 1 Stage From the Stelvio Pass to Stilfs/Stelvio

From the Stelvio Pass (until the Furkel hut, the route follows the “Goldseeweg” no. 20) head uphill to Dreisprachenspitze; then continue to Lempruchlager, Goldsee lake and Trusegg, until you reach the Furkel hut. From there, continue along the “Almenweg” path, taking trail no. 4 leading past the Kleinboden fortress to Trada; before reaching the Stilfser Alm alpine pasture. Following the trail no. 6 you will reach the Wallace farms and proceed along the “Höfeweg” trail. From there, pass the Faslar Höfe farm and reach Stelvio on trail no. 1.

## 2 Etappe Von Stilfs zur Düsseldorfferhütte

Die Route zur Düsseldorfferhütte\* führt auf Weg Nr. 34 von Stilfs Dorf durch das Weiberbödele hinab zur Stilfserbrücke. Nach Überqueren der Brücke geht es entlang der Forststraße auf dem Weg Nr. 2 Richtung Lasairn Hof bis zum Untervellnair Hof und weiter auf dem alten Almweg Nr. 6 durch den Hochstücklwald bis zur Vellnair Alm und weiter auf Weg Nr. 18 zur Stierberg Alm und zur Kälber Alm. Von dort geht es weiter über Steig Nr. 16 bis zur Schäferhütte im Zaytal und dann weiter bis zur Düsseldorfferhütte\*.

## 2 Tappa Da Stelvio al Rifugio Serristori

Da Stelvio si scende per il sentiero n. 34, passando per il Weiberbödele, fino a Ponte di Stelvio; per la strada forestale n. 2, in direzione maso Lasairn Hof, si arriva a Maso Untervellnair; attraverso la foresta Hochstücklwald lungo il vecchio Sentiero delle Malghe (Almweg) n. 6 si giunge quindi a malga Vellnair Alm e per il sentiero n. 18, si arriva a malga Kälber Alm. Per il sentiero n. 16 si giunge alla baita dei pastori della Valle di Zai; si prosegue quindi fino al rif. Serristori\*.

## 2 Stage From Stilfs/Stelvio to the Düsseldorffer hut

From Stelvio, descend, passing through the Weiberbödele on trail no. 34, to the Stelvio bridge. Cross the bridge and take the forest road no. 2 to the Lasairn Hof farm, continuing until you reach the Untervellnair Hof farm. Continue through the Hochstücklwald forest along the old pasture path until reaching the Vellnair Alm alpine pasture and further on path no. 18 to the Stierberg Alm and then the Kälber Alm. From there, follow path no. 16, from which you will reach the Schäfer hut in Zaytal Valley. Continue until reaching Düsseldorffer hut\*.

## 3 Etappe Von der Düsseldorfferhütte zur Zufallhütte

Die Route zur Zufallhütte\* führt zunächst von der Düsseldorfferhütte\* hinab zur Abzweigung Nr. 12. Von hier führt der Höhenweg zur Bergstation der Bergbahn Kanzel\* und weiter bis zu den Rosimböden. Vom Rosimtal führt ein neuer Steig hinauf zum Schöntaufjoch und weiter zum Madritschjoch. Der Abstieg erfolgt wiederum auf dem gut markierten Steg Nr. 151 durch das Madritschtal bis zur Zufallhütte\*.

## 3 Tappa Dal Rifugio Serristori al Rifugio Nino Corsi

Da rif. Serristori\* si scende per il sentiero n. 12. Percorrendo l’Alta Via si passa per la stazione di monte seggiovia Pulpito\* e si prosegue fino ai Piani di Rosim. Dalla Val di Rosim si sale il nuovo sentiero per Passo del Beltovo e fino al Passo Madriccio. Scendendo per il ben segnalato sentiero n. 151, attraverso la Val Madriccio, si giunge al rif. Nino Corsi\*.

## 3 Stage From the Düsseldorffer hut to the Zufall hut

The route to the Zufall hut\* leads from the Düsseldorffer hut\* along path no. 12. Take the High Mountain Trail past the Kanzel\* cableway mountain station, continuing until the Rosimböden mountain pastures. From the Rosimtal Valley, take the new trail up to Schöntaufjoch and further along to the Madritschjoch Pass. Then continue downwards on path no. 151, through the Madritschtal Valley, until you reach the Zufall hut\*.

## 4 Etappe Von der Zufallhütte zur Pizzinihütte

Die letzte Südtiroler Etappe führt von der Zufallhütte\* durch das hintere Martelltal über den Steig Nr. 150 bis zu den Ruinen der ehemaligen Hallschen Hütte am Eisseepass. **Das nun folgende Teilstück bis zur Casatihütte\* ist ausschließlich mit geeigneter Gletscherausrüstung zu empfehlen!** Das letzte Teilstück führt schließlich von der Casati Schutzhütte über Steig Nr. 528 bis zur Pizzinihütte\* oberhalb von Bormio im Veltlintal.

## 4 Tappa Dal Rifugio Nino Corsi al Rifugio Pizzini

Da rif. Nino Corsi\*, attraverso la Val Martello posteriore, si percorre il sentiero n. 150 fino alle rovine della capanna Halle sul Passo del Lago Gelato. **Da questo punto, fino al rif. Casati\*, è necessario impiegare un’adeguata attrezzatura da ghiaccio.** Dal rif. Casati\*, scendendo per il sentiero 528, si raggiunge il rif. Pizzini\*, che si trova sopra Bormio in Valtellina.

## 4 Stage From the Zufall hut to the Pizzini hut

This stage leads from the Zufall hut\* through the upper Martelltal Valley via trail no. 150 and from there to the ruins of the former Hallsche hut, situated on the Eisse Pass. From there the route leads to the Casati hut\*. Attention: **attempt this trail section only with glacier appropriate equipment!** Continue down from the Casati hut\* over the steep path no. 528 to the Pizzini hut\* in Veltlintal Valley.



## 5 Etappe Von der Pizzinihütte nach Sant’Antonio

Von der Pizzinihütte\* am Zebrù Pass in 3.000 m Höhe führt die Route entlang des hinteren Zebrù Tales bis zur Abzweigung der V. Alpini Hütte\* über das Rin Maré Tal bis auf 2880 m. Der Abstieg erfolgt über das Zebrù Tal, vorbei an den Hütten Pastore, Campo, Pramighen, Pecé und Zebrù, bis hin nach Pradaccio, von wo aus das Ziel bereits sichtbar ist. Schließlich geht es durch die Weiden und Wälder im Valfurva Tal hinunter bis zum Weiler Sant’Antonio und dem Besucherzentrum des Nationalparks.

## 5 Tappa Dal Rifugio Pizzini a Sant’Antonio

Dal rif. Pizzini\* a Passo Zebrù (3.000 m) si scende il sentiero sul versante dell’Alta Val Zebrù fino al bivio per il rif. V Alpini\*, a cui si giunge risalendo la Valle Rin Maré. Si scende la Val Zebrù, prima su sentiero e poi lungo strada silvo-pastorale, per le baite del Pastore, di Campo, Pramighen, Pecé e Zebrù, sino Pradaccio. Scendere infine tra i prati al fondo della Valfurva, fino alla fraz. di S. Antonio e al Centro Visite del Parco Nazionale.

## 5 Stage From the Pizzini hut to Sant’Antonio

From the Pizzini hut\* on Zebrù Pass (3,000 m) take the path leading to the right side of the upper Zebrù Tal Valley up to the junction for the V. Alpini\* hut, which can be reached by going up the Rin Maré Tal Valley (2,880 m). Continue along the Zebrù Tal Valley, first on the path and then the forestry road, leading past the Pastore, Campo, Pramighen, Pecé and Zebrù mountain huts, up to Pradaccio. Finally, descend through the meadows at the bottom of the Valfurva Tal Valley, until reaching Sant’ Antonio and the National Park Visitors Center.

NATIONAL PARK STILFSER JOCH  
 PARCO NAZIONALE DELLO STELVIO

## 1 ORTLER HÖHENWEG

## ALTA VIA DELL’ORTLES

## ORTLER HIGH MOUNTAIN TRAIL



## 6 Etappe Von Sant’Antonio zum Cancano See

Vom Besucherzentrum führt die Route über den Frodolfo Bach und über einen Fuß- und Radweg bis zur Brücke an der Pfarrkirche. Über Gemeindestraßen geht es dann vorbei an Teregua über den Forstweg Ables. An der Kehre in 1.500 m führt die Route links über das Uzza Tal zur Straße “Pedemontana della Reit” nach Pravasivo. Der Abstieg erfolgt über Parco dei Bagni bis zur Premadio Brücke. Von hier führt die Route auf dem Ferrarola Weg zum Scale See und den Staudämmen im Fraelle Tal. \* Unterkunft und Verpflegung bieten die Hütten Chalet Villa Valania, Monte Scale und Solena.

## 6 Tappa Da Sant’Antonio al Lago di Cancano

Dal Centro Visite del Parco si percorre la pista ciclo-pedonale fino al ponte vicino la Chiesa Parrocchiale; lungo str. comunali si raggiunge Teregua e quindi la str. militare dell’Ables. Si risale sino al tornante a quota 1.500 m; a sinistra si prende il sentiero che conduce a “Pedemontana della Reit”; a Pravasivo si scende a Parco dei Bagni fino al ponte di Premadio. Si sale il sentiero di Ferrarola fino al Lago delle Scale e le dighe della Valle di Fraelle. \*rifugi gestiti: Chalet Villa Valania, Monte Scale e Solena.

## 6 Stage From Sant’Antonio to Lake Cancano

From the National Park Visitors Center, take the cycle-pedestrian path up to the bridge at the Parish Church. Take the municipal roads to Teregua, then continue along Ables forest road. At the turn at an altitude of 1,500 m go to the left up to the “Pedemontana della Reit” road to Pravasivo. Exit at Parco dei Bagni, leading up to the Premadio bridge. Take the Ferrarola trail up to lake Scale and to the Fraelle Valley dam.  
 \* the following huts offer service: Chalet Villa Valania, Monte Scale and Solena.

## 7 Etappe Vom Cancano See zum Stilfserjoch Pass

Die Schlussetappe führt zunächst von den Staudämmen im Fraelle Tal bis zum Cancano-Damm. Nach der Kirche von St. Erasmo geht es weiter zur Solena Alm und durch das Forcola Tal bis hin zur Fornelle-Brücke. Nach Überquerung der Brücke auf einem Saumpfad führt der Weg zur Pedenolo Alm und weiter nach Bocchette di Pedenolo, Pedenoletto und Forcola. Der Abstieg erfolgt über das Braulio Tal zum Umbrailpass und zur Stilfserjochstraße. Ein Saumpfad führt zur Garibaldihütte\* und hinunter zum Stilfserjoch Pass.

## 7 Tappa Dal Lago di Cancano al Passo dello Stelvio

Dalla casa di guardia dighe si supera la diga di Cancano; dopo la chiesetta di S. Erasmo si prosegue in direzione Alpe Solena e Valle di Forcola, fino al ponte di Fornelle; oltre il ponte salire la mulattiera militare sino alla Malga di Pedenolo e fino a Bocchette di Pedenolo, di Pedenoletto e di Forcola. Si scende in Valle del Braulio fino nei pressi del Passo Umbrail e la Strada dello Stelvio. Si sale la mulattiera fino a rif. Garibaldi\* e al Passo dello Stelvio.

## 7 Stage From Lake Cancano to the the Stelvio Pass

From the watchtower of the dams in Fraelle Tal, reach the Cancano dam. After the St. Erasmo church, head in the direction of Solena Alm alpine pasture and Forcola Tal Valley to the Fornelle bridge. Cross the bridge and continue along the mule track up to the Pedenolo Alm alpine pasture, continue up to Bocchette di Pedenolo, Pedenoletto and Forcola. Descend over the Braulio Tal to Umbrail Pass and to Stelvio Pass Road. Follow the mule track up to the Garibaldi hut\* and the Stelvio Pass.

## Der Ortler Höhenweg ist einer der anspruchsvollsten Wanderwege in den Alpen.

Die 119,5 km lange Route besteht aus insgesamt 7 Tagesetappen zu je 6–8 Stunden auf Südtiroler und Lombardischer Seite und verläuft streckenweise über 3.000 Höhenmetern. Genießen Sie das Panorama auf dieser alpinen Erlebniswanderung inmitten des Nationalparks Stilfserjoch.

### Eckdaten

**Länge:** 119,5 km

**Dauer:** 7 Tagesetappen

**Höhenleistung Aufstieg:** 8.126 m, **Höhenleistung Abstieg:** 8.126 m

**Höchster Punkt:** 3.258 m

**Schwierigkeitsgrad:** Für geübte Bergwanderer – ein Teilstück verläuft über Gletscher (Begleitung durch einen/eine Bergführer/in wird empfohlen)

**Bester Zeitraum:** Juni – September

### Etappenvorschläge

- 1 Vom Stilfserjoch Pass nach Stilfs
- 2 Von Stilfs zur Düsseldorfferhütte
- 3 Von der Düsseldorfferhütte zur Zufallhütte
- 4 Von der Zufallhütte zur Pizzinihütte
- 5 Von der Pizzinihütte nach Sant'Antonio
- 6 Von Sant'Antonio zum Cancano See
- 7 Vom Cancano See zum Stilfserjoch Pass

### Schwierigkeitsgrad

■ ■ ■ ■ ■ einfach

■ ■ ■ ■ ■ mittel

■ ■ ■ ■ ■ schwer (verläuft über Gletscher)

### Notrufnummer 112

#### Wetterauskunft

Tel. +39 0471 27 11 77 [www.provinz.bz.it/wetter](http://www.provinz.bz.it/wetter) [www.arpalombardia.it/meteo](http://www.arpalombardia.it/meteo)

## L'Alta Via dell'Ortles è uno degli itinerari escursionistici più impegnativi delle Alpi.

Il percorso si snoda a cavallo tra il versante altoatesino e quello lombardo, per una lunghezza di 119,5 km. L'Alta Via prevede un totale di 7 tappe giornaliere, ciascuna della durata di 6–8 ore, fino ad un'altitudine superiore ai 3.000 metri. Godetevi il panorama unico che vi offre questo itinerario nel cuore del Parco Nazionale dello Stelvio.

### Dati principali

**Lunghezza:** 119,5 km

**Durata:** 7 tappe giornaliere

**Dislivello in salita:** 8.126 m, **Dislivello in discesa:** 8.126 m

**Altitudine massima:** 3.258 m

**Difficoltà:** Per escursionisti esperti, un tratto attraversa il ghiacciaio (è consigliabile affrontare l'escursione con una guida alpina)

**Periodo migliore:** giugno – settembre

### Possibili tappe

- 1 Dal Passo dello Stelvio a Stelvio
- 2 Da Stelvio al Rifugio Serristori
- 3 Dal Rifugio Serristori al Rifugio Nino Corsi
- 4 Dal Rifugio Nino Corsi al Rifugio Pizzini
- 5 Dal Rifugio Pizzini a Sant'Antonio
- 6 Da Sant'Antonio al Lago di Cancano
- 7 Dal Lago di Cancano al Passo dello Stelvio

### Difficoltà

■ ■ ■ ■ ■ facile

■ ■ ■ ■ ■ media

■ ■ ■ ■ ■ difficile (attraversa il ghiacciaio)

### Chiamata d'emergenza 112

#### Informazioni meteo

tel. 0471 27 11 77 [www.provincia.bz.it/meteo](http://www.provincia.bz.it/meteo) [www.arpalombardia.it/meteo](http://www.arpalombardia.it/meteo)



## The Ortler High Mountain Trail is one of the most demanding hiking trails in the Alps.

The 119,5 km long trail consists of a total of 7 daily stages taking 6–8 hours each on the South Tyrol and Lombard sides. Parts of the trail climb to over 3.000 metres above sea level. Enjoy the magnificent Alpine scenery on this mountain trail through the heart of the Stelvio National Park.

### Key information

**Length:** 119,5 km

**Duration:** 7-day path

**Ascent:** 8.126 m, **Descent:** 8.126 m

**Highest point:** 3.258 m

**Difficulty:** For proficient hikers – a part of the trail crosses glaciers (taking a mountain guide is recommended)

**Best time:** June to September

### Suggestions for stages

- 1 From the Stelvio Pass to Stilfs/Stelvio
- 2 From Stilfs/Stelvio to the Düsseldorffer hut
- 3 From the Düsseldorffer hut to the Zufall hut
- 4 From the Zufall hut to the Pizzini hut
- 5 From the Pizzini hut to Sant'Antonio
- 6 From Sant'Antonio to Lake Cancano
- 7 From Lake Cancano to the Stelvio Pass

### Difficulty

■ ■ ■ ■ ■ easy

■ ■ ■ ■ ■ medium

■ ■ ■ ■ ■ hard (trail crosses glaciers)

### Emergency call 112

#### Weather information

phone +39 0471 27 11 77 [www.provincia.bz.it/meteo](http://www.provincia.bz.it/meteo) [www.arpalombardia.it/meteo](http://www.arpalombardia.it/meteo)

### Info

#### Ferienregion Ortlergebiet im Nationalpark Stilfserjoch

Hauptstraße 72, I-39029 Sulden  
Tel. +39 0473 61 30 15  
[www.ortler.it](http://www.ortler.it)

#### Pro Loco Bormio

Via Roma 131/b – 23032 Bormio (SO)  
Tel. +39 0342 90 33 00  
[info@bormio.eu](mailto:info@bormio.eu)